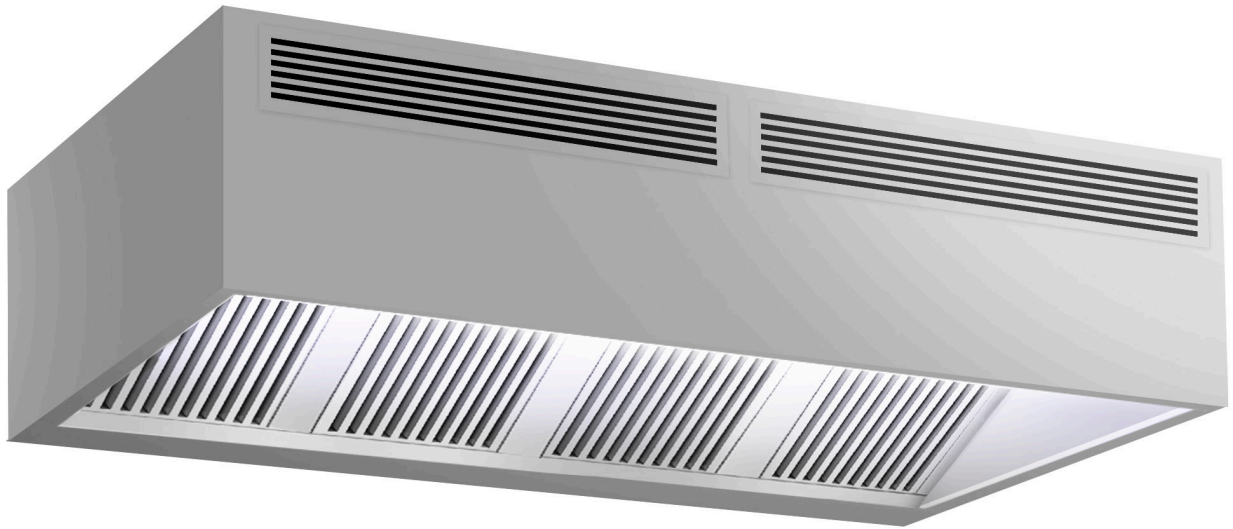


ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: IWHK2412

Induction box hood - 2,4m - with filter & LED lamp



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Induction Box Hood 2.4m with Filter and LED Lamp (IWHK2412)

1. General Information

Thank you for choosing the Induction Box Hood IWHK2412. This product is designed for optimal performance in commercial kitchens, providing efficient ventilation and lighting while ensuring compliance with safety regulations.

2. Safety Information

- General Safety: Ensure the hood is installed following local electrical and plumbing codes.
- Electrical Safety: Only connect the appliance to a power supply with the appropriate voltage. Ensure that the power outlet is properly grounded.
- Fire Safety: Keep the area around the induction hood clear of flammable materials. Ensure that grease does not accumulate.
- Personal Safety: Do not touch the hot surfaces during and after operation. Use protective gloves when cleaning to avoid injury.
- Children and Pets: Keep children and pets away from the appliance when in use.

3. Product Overview and Specifications

- Model: IWHK2412
- Dimensions: 2400mm x 800mm
- Material: Stainless Steel
- Airflow Rate: Adjustable from 300 to 1500 m³/h
- Filter Type: Washable grease filter
- Lighting: Integrated LED lamp
- Power Supply: 3-phase 400V, 50Hz
- Weight: 50kg

4. Setup and Installation

1. Location: Choose a location that allows for optimal airflow and accessibility.
2. Mounting:
 - Install the mounting brackets at an appropriate height above the cooking appliances (min. 650mm).
 - Secure the hood to the wall using the provided screws and anchors.
3. Electrical Connection:
 - Connect the power supply to the designated terminal within the hood enclosure.
 - Ensure that all connections are secure and insulated.
4. Ducting:
 - Connect the exhaust duct to the outlet on the top of the hood.
 - Ensure the duct is sealed and that there are no leaks.
5. Final Check: Verify the stability of the installation, and test the electrical and ventilation systems before use.

5. Operation

- Starting the Hood: Press the power button on the control panel to turn on the hood.
- Adjusting Airflow: Use the control panel to select the desired airflow rate.
- Lighting Control: Activate the LED lamp using the corresponding button on the control panel.

6. Cleaning and Maintenance

- Daily Cleaning: Wipe down the surfaces with a damp cloth and mild detergent after each use.
- Filter Maintenance:
 - Remove filters every two weeks for washing.
 - Soak in warm water with detergent, rinse, and let dry before reinstallation.
- Monthly Inspection: Check for any grease accumulation and clean as necessary to maintain airflow efficiency.

7. Troubleshooting

- Hood Does Not Turn On: Check the power supply and ensure that the circuit breaker is not tripped.
- Insufficient Airflow: Ensure filters are clean and properly installed. Check for obstructions in the ducting.
- LED Light Not Working: Replace the LED bulb following the manufacturer's instructions.

8. Disposal

When disposing of the Induction Box Hood, follow local regulations regarding electronic waste. Ensure that the product is decommissioned and recycled responsibly.

9. Contact

For further assistance, please contact us:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für die Induktionshaube 2,4 m mit Filter und LED-Lampe (IWHK2412)

1. Allgemeine Informationen

Die Induktionshaube IWHK2412 ist ein hochmodernes Gerät, das entwickelt wurde, um die Luftqualität in kommerziellen Küchen zu verbessern. Sie kombiniert Effizienz mit modernem Design und ist mit einem leistungsstarken Filtersystem und LED-Beleuchtung ausgestattet.

2. Sicherheitsinformationen

- Das Gerät darf nur von fachkundigem Personal installiert und gewartet werden.
- Stellen Sie sicher, dass die elektrische Versorgung das Gerät unterstützen kann.
- Berühren Sie das Gerät während des Betriebs nicht.
- Reinigen Sie die Haube regelmäßig, um Brandgefahr zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Reinigungsmittel.
- Halten Sie den Bereich um die Haube frei von brennbaren Materialien.
- Bei Fehlfunktionen, ziehen Sie das Gerät sofort vom Stromnetz ab und kontaktieren Sie den Kundendienst.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: IWHK2412
- Größe: 2400 mm
- Filter: Metallfettfilter
- Beleuchtung: LED-Lampe
- Stromversorgung: 230V, 50Hz
- Leistungsaufnahme: 150 W
- Geräuschpegel: 58 dB(A)
- Material: Edelstahl

4. Aufbau und Installation

- Überprüfen Sie die Verpackung auf Transportschäden.
- Wählen Sie einen geeigneten Installationsort, der eine effiziente Abluft bietet.
- Montieren Sie die Halterungen an der Wand, und stellen Sie sicher, dass sie stabil sind.
- Heben Sie die Haube an, und befestigen Sie sie an den Halterungen.
- Schließen Sie das Gerätekabel an eine geeignete Stromquelle an.
- Installieren Sie den Filter gemäß den Anweisungen des Herstellers.

5. Bedienung

- Schalten Sie die Haube durch Drücken des Hauptschalters ein.
- Stellen Sie die Beleuchtung durch Drücken des Lichtschalters ein oder aus.
- Passen Sie die Leistungsstufen der Dunstabsaugung je nach Kochaktivität an.

6. Reinigung und Wartung

- Schalten Sie die Haube aus und ziehen Sie den Stecker.
- Reinigen Sie die Metallfettfilter regelmäßig, um Verstopfungen zu vermeiden.
- Wischen Sie die Oberflächen mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel ab.
- Lassen Sie keine Wasseransammlungen auf der Oberfläche stehen.

7. Fehlersuche

- Wenn die Haube nicht funktioniert, überprüfen Sie die Stromversorgung.
- Überprüfen Sie, ob der Filter sauber ist und ordnungsgemäß installiert wurde.
- Bei ungewöhnlichen Geräuschen, ziehen Sie den Stecker und kontaktieren Sie den Kundendienst.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Gerät gemäß den lokalen Vorschriften für Elektroschrott.
- Entfernen Sie alle elektrischen Komponenten vor der Entsorgung.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Gebruikershandleiding voor Inductiekap met Filter en LED-lamp IWHK2412

1. Algemene Informatie

Bedankt voor de aanschaf van de Inductiekap met Filter en LED-lamp IWHK2412. Dit product is ontworpen voor professioneel gebruik in keukens en biedt efficiënte ventilatie en verlichting.

2. Veiligheidsinformatie

- Lees deze handleiding aandachtig door voordat u het product gebruikt.
- Zorg ervoor dat de inductiekap correct is geïnstalleerd door een gekwalificeerde professional.
- Voorkom dat de inductiekap met water in contact komt.
- Houd de inductiekap vrij van vet en vuil om brand te voorkomen.
- Gebruik geen flammable of explosieve materialen in de nabijheid van de inductiekap.
- Controleer regelmatig op slijtage of beschadigingen aan snoeren en onderdelen.
- Schakel de stroomvoorziening uit voordat u onderhoud of reinigingswerkzaamheden uitvoert.

3. Productoverzicht en specificaties

- Model: IWHK2412
- Afmetingen: 2400 mm x 600 mm x 600 mm
- Filter Type: Vetfilter, wasbaar
- LED-lamp: 2 x 5W
- Voltage: 230V
- Vermogen: 400W
- Geluidsniveau: < 60 dB
- Aansluiting: Afzuiging met positief druk

4. Installatie en Setup

- Kies een installatieplaats die voldoet aan de richtlijnen voor ventilatie en toegang tot de stroomvoorziening.
- Bevestig de inductiekap aan het plafond met de meegeleverde bevestigingsbeugels.
- Sluit de inductiekap aan op een stroomvoorziening volgens de geldende elektrische normen.
- Zorg ervoor dat de afvoerleiding correct is aangesloten op de inductiekap.
- Controleer de stabiliteit van de installatie voordat u het apparaat gebruikt.

5. Bediening

- Zet de inductiekap aan met de aan/uit-knop.
- Kies de gewenste ventilatorsnelheid (laag, medium, hoog) met de bedieningsknoppen.
- Schakel de LED-verlichting in of uit met de schakelaar.
- Voorkom het gebruik van de inductiekap zonder filter geïnstalleerd.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Maak de vooreind en uitblaasroosters wekelijks schoon met een mild schoonmaakmiddel.
- Was de vetfilters regelmatig in warm zeepsop en laat ze volledig drogen voordat u ze terugplaatst.
- Controleer de LED-lampen dagelijks en vervang ze indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Als de inductiekap niet aan gaat, controleer dan of de stroomvoorziening is ingeschakeld.
- Bij een vreemd geluid, controleer de bevestigingen en zorg ervoor dat er geen voorwerpen in de ventilator zijn gekomen.
- Bij een rookdetectie, schakel de inductiekap onmiddellijk uit en neem contact op met de ondersteuning.

8. Afvoer

- Gebruik geen ongepaste middelen bij de afvoer. Volg lokale wetgeving en richtlijnen voor de afvoer van elektrische apparatuur en filters.

9. Contact

Neem bij vragen of problemen contact op met onze klantenservice:

- E-mailadres: info@gmgastro.com
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Dank u voor uw aankoop en veel plezier met uw inductiekap IWHK2412!

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Campana de Inducción de 2,4 m con Filtro y Luz LED - IWHK2412

1. Información General

La Campana de Inducción IWHK2412 es un sistema eficiente diseñado para extraer humo y olores en entornos comerciales y de cocina. Su diseño moderno y sus características funcionales la convierten en una solución ideal para restaurantes, bares y otras instalaciones de preparación de alimentos.

2. Información de Seguridad

- Antes de usar el producto, lea este manual cuidadosamente.
- La instalación debe ser realizada por un profesional certificado.
- No operarse con las manos mojadas ni en condiciones de humedad.
- Mantenga la campana alejada de fuentes de calor excesivas o inflamables.
- En caso de un incendio, no use agua para apagarlo; utilice un extintor adecuado.
- Asegúrese de que se realice un mantenimiento regular para evitar el riesgo de obstrucción de filtros.
- La campana debe ser usada exclusivamente para la extracción de aire y no para otros fines.
- Mantenga a los niños y mascotas alejados de la campana mientras esté en funcionamiento.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: IWHK2412
- Tipo: Campana de Inducción
- Dimensiones: 2400 mm (largo) x 600 mm (ancho) x 500 mm (alto)
- Peso: 50 kg
- Capacidad de extracción: 1,800 m³/h
- Eficiencia energética: Clase A
- Filtro: Aluminio
- Iluminación: Luz LED integrada
- Conexión eléctrica: 400V / 50Hz
- Nivel de ruido: 58 dB

4. Instalación y Configuración

1. Asegúrese de que el área esté libre de obstrucciones.
2. Mida y marque el lugar en la pared o techo donde se instalará la campana.
3. Utilice herramientas adecuadas (taladro, destornilladores) para fijar los soportes de la campana.
4. Conecte la campana a la electricidad y asegúrese de que todas las conexiones estén seguras.
5. Monte el filtro en la campana siguiendo las instrucciones del fabricante.
6. Realice una prueba de funcionamiento para asegurarse de que la campana esté correctamente instalada.

5. Operación

- Enchufe la campana y enciéndala utilizando el interruptor de encendido.
- Seleccione la velocidad de extracción deseada según la necesidad de ventilación.
- Use la luz LED al cocinar, encendiéndola con el botón correspondiente.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la superficie de la campana con un paño suave y detergente no abrasivo.
- Los filtros de aluminio deben ser limpiados cada mes con agua caliente y detergente.
- Reemplace cualquier bombilla LED que no funcione para mantener la iluminación adecuada.
- Asegúrese de que no haya acumulación de grasa en ninguna parte de la campana.

7. Solución de Problemas

- Si la campana no enciende, compruebe el enchufe y el fusible.
- Si el ruido es excesivo, revise si hay objetos que obstruyan el ventilador.
- Si la extracción es insuficiente, asegúrese de que los filtros están limpios y correctamente instalados.

8. Eliminación

- Cuando el producto alcance el final de su vida útil, elimínelo de acuerdo con las normativas locales sobre residuos electrónicos.
- Se recomienda reciclar las partes metálicas y electrónicas cuando sea posible.

9. Contacto

Para más información, soporte técnico o consultas, por favor contáctenos:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du Produit : Hotte à Induction 2,4m avec Filtre et Lampe LED (IWHK2412)

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi la hotte à induction IWHK2412. Ce produit est conçu pour optimiser la ventilation de votre cuisine tout en assurant une performance énergétique élevée. Veuillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser l'appareil pour garantir une utilisation correcte et sécuritaire.

2. Informations de Sécurité

- Utilisation Appropriée : Cette hotte est conçue uniquement pour un usage domestique. Ne pas l'utiliser à des fins commerciales ou industrielles.
- Installation : L'installation doit être effectuée par un professionnel certifié conformément aux réglementations locales et aux instructions fournies.
- Environnement : Ne pas placer la hotte dans des environnements humides ou à proximité de sources d'eau.
- Électrique : Vérifiez la compatibilité électrique avant de brancher l'appareil. Assurez-vous que l'alimentation électrique est isolée avant toute installation ou maintenance.
- Entretien : Nettoyez régulièrement les filtres et les composants internes pour éviter les risques d'incendie et garantir un fonctionnement efficace.
- Enfants : Veuillez tenir l'appareil hors de portée des enfants sans surveillance.
- L'utilisation des produits inflammables : Ne pas utiliser dans des zones où des matériaux inflammables sont présents.

3. Vue d'ensemble du Produit et Spécifications

Caractéristiques Techniques :

- Dimensions : 2400 mm x 600 mm x 430 mm
- Débit d'air maximal : 1400 m³/h
- Niveau sonore : < 62 dB(A)
- Type de filtre : Filtre à charbon, filtre à graisse en aluminium
- Éclairage : LED intégré, puissance de 6W
- Tension : 220-240V / 50Hz
- Classe énergétique : A++

4. Installation et Mise en Service

1. Emplacement : Choisissez un emplacement approprié sous le meuble de cuisine, à une distance minimale de 65 cm du plan de travail.
2. Fixation : Fixez l'appareil au plafond ou au mur avec les supports fournis.
3. Raccordement Électrique : Connectez le câble d'alimentation à une prise électrique appropriée, en veillant à respecter l'isolement électrique.
4. Installation des filtres : Insérez les filtres à charbon dans le compartiment prévu à cet effet et assurez-vous qu'ils sont bien en place.
5. Tests Fonctionnels : Allumez l'appareil pour vérifier son fonctionnement.

5. Opération

- Mise sous tension : Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer l'appareil.
- Réglage de la Vitesse : Utilisez les boutons de réglage pour choisir la vitesse de ventilation souhaitée.
- Éclairage : Activez l'éclairage LED en appuyant sur le bouton correspondant.

6. Nettoyage et Entretien

- Nettoyez régulièrement l'extérieur de l'appareil avec un chiffon humide et un produit doux.
- Les filtres doivent être nettoyés tous les mois et remplacés tous les 6 mois en fonction de l'utilisation.
- Ne pas utiliser d'outils abrasifs ou de nettoyeurs puissants.

7. Dépannage

- L'appareil ne s'allume pas : Vérifiez la connexion électrique et l'interrupteur.
- Mauvaise performance de ventilation : Assurez-vous que les filtres ne soient pas encrassés et que le conduit de ventilation soit dégagé.
- Bruit excessif : Vérifiez que l'appareil est correctement fixé et que rien ne bloque le ventilateur.

8. Élimination

Suivez les réglementations locales pour l'élimination de l'appareil en fin de vie. Ne jetez pas les composants électroniques dans les déchets ménagers.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Cappa a Induzione IWHK2412

1. Informazioni Generali

La cappa a induzione IWHK2412 è progettata per offrire una soluzione efficiente e moderna per la ventilazione in cucina. Questa cappa integra un filtro di alta qualità e lampade a LED, garantendo un'illuminazione ottimale e una cucina pulita.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- **Uso Adeguato:** Utilizzare esclusivamente per l'uso domestico o commerciale in cucine. Non utilizzare in un ambiente non destinato.
- **Elettricità:** Assicurarsi che l'impianto elettrico sia conforme alle normative locali. L'installazione deve essere eseguita da un professionista qualificato.
- **Materiali Infiammabili:** Mantenere una distanza sicura da materiali infiammabili. Non posizionare oggetti sopra la cappa.
- **Manutenzione:** Pulire regolarmente i filtri e le superfici per evitare incendi.
- **Sicurezza Elettrica:** Non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati. Spegnerne l'unità prima di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- **Modello:** IWHK2412
- **Dimensioni:** 2.4 m
- **Tipo di filtro:** Filtro in alluminio
- **Lampade:** LED integrati
- **Alimentazione:** 230V
- **Potenza:** 2000W
- **Portata d'aria:** 800 m³/h

4. Installazione e Setup

1. **Preparazione:** Assicurarsi di avere tutti gli strumenti necessari e di leggere le istruzioni prima di iniziare.
2. **Posizionamento:** Installare la cappa ad un'altezza raccomandata di 65-75 cm sopra la superficie di cottura.
3. **Montaggio:** Fissare la cappa a parete utilizzando le viti fornite. Assicurarsi che sia livellata.
4. **Collegamento Elettrico:** Collegare il cavo di alimentazione alla rete elettrica. È consigliato contattare un elettricista per garantire la sicurezza.
5. **Installazione del Filtro:** Posizionare il filtro in alluminio all'interno della cappa secondo le istruzioni fornite.

5. Operazione

- Accendere la cappa utilizzando l'interruttore di accensione.
- Selezionare la velocità desiderata tramite il pannello di controllo.
- Per accendere le luci LED, utilizzare il pulsante dedicato sul pannello.

6. Pulizia e Manutenzione

- **Filtri:** Pulire i filtri in alluminio ogni mese e sostituirli se danneggiati.
- **Superfici:** Utilizzare un detergente non abrasivo e un panno morbido per pulire la cappa.
- **Controllo Elettrico:** Controllare periodicamente il cavo di alimentazione per segni di usura o danno.

7. Risoluzione dei Problemi

- **La cappa non si accende:** Verificare la connessione elettrica e il fusibile.
- **Scarsa aspirazione:** Controllare i filtri per l'accumulo di grasso e pulirli se necessario.
- **Rumore eccessivo:** Assicurarsi che la cappa sia montata saldamente e che non ci siano oggetti ostruenti.

8. Smaltimento

Smaltire il prodotto secondo le norme locali sullo smaltimento dei rifiuti elettrici ed elettronici. Non gettare il prodotto negli impianti di smaltimento dei rifiuti domestici.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, si prega di contattare:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania